



# Webinar am 25.7.

**Fragen** – bitte in den Chat (F&A) schreiben.

# Agenda

1. Unterzeichnen der Produzenten Verträge im Portal
2. Details zum Prozess der Produktregistrierung
3. Etikettenprüfung durch die Registrierungsstelle
4. Der Sticker Prozess

# Der Registrierungsprozess ist mehrstufig:



- 1 Anlage des Benutzerkontos mit Key-User Registrierung & Erfassung des Unternehmensprofils
- 2 Registrierung der Unternehmensrolle & Vertragsübermittlung
- 3 Registrierung der Produkte
- 4 Abschluss des Registrierungs-Prozesses & Freischaltung der Gebinde durch EWP

# Freischaltung der Gebinde ist nur möglich, wenn folgende Standardverträge hochgeladen worden sind

- Unterschriebener Produzentenvertrag
- Unterschriebene Nutzungsvereinbarung bezüglich des Pfandlogos
- Falls int. EANs verwendet werden eine unterschriebene Zusatzvereinbarung für internationale EANs
- Ein unterzeichnetes SEPA-Lastschriftmandat
- Die Überweisung der einmaligen Unternehmens-Registrierungsgebühr als auch der Gebühr für die Produkt-Registrierung.

**Es handelt sich um Standardverträge, die für alle Erstinverkehrsetzer ident sind. Diese wurden vom ISGG beschlossen (je 2 Vertreter: Kurie Produzenten, Kurie Handel und Ministerium)**

# Einstieg ins Portal über die Website

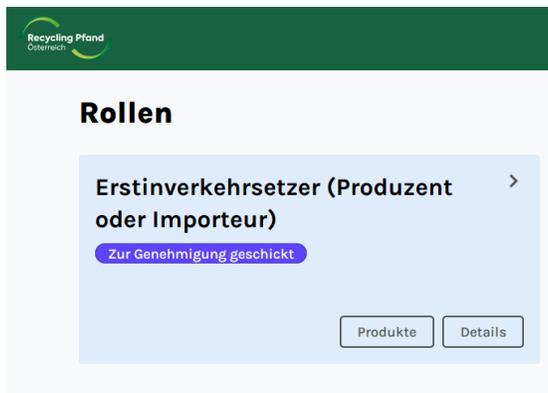
- [www.recycling-pfand.at](http://www.recycling-pfand.at)



# Unterzeichnen der Produzenten Verträge im Portal

# Vertragsunterzeichnung

## Status im Portal:



**Rollen**

**Erstverkäufer (Produzent oder Importeur)** >

Zur Genehmigung geschickt

Produkte Details

## Benachrichtigung via E-Mail:

### Contract Signing

Sehr geehrte/r Valentin Demo,

wir freuen uns, Ihnen mitteilen zu können, dass die Verträge für Ihre Organisation Valentins Demo Unternehmen nun zur Unterschrift bereit sind.

Anmerkung: Die Verträge wurden mit dem Aufsichtsrat der EWP abgestimmt und können nicht auf individueller Basis geändert werden.

Als Teil unseres Bestrebens ein hohes Ausmaß an Effizienz und Sicherheit zu erreichen, bieten wir die Möglichkeit der qualifizierten elektronischen Signatur aller Dokumente an – welche wir Ihnen auch empfehlen möchten. Sie können hierzu Ihre bestehende qualifizierte elektronische Signatur verwenden, z.B. ID-Austria - für Sie fallen hierbei keine Kosten an. Nach beidseitiger Unterzeichnung der Verträge werden diese über das EWP Portal abrufbar sein. Sie werden diesbezüglich via E-Mail informiert.

Bitte informieren Sie die von Ihnen angegebenen Zeichnungsberechtigten – sollten Sie dies nicht (auch) selbst sein – über den Prozess.

Falls Sie die Dokumente manuell unterschreiben möchten, laden Sie diese bitte vom Unterschriften-Portal herunter, drucken diese aus, unterschreiben die physischen Dokumente, scannen und laden die unterschriebenen Dokumente im EWP-Portal hoch. Bitte senden Sie danach die physischen Dokumente an unsere Adresse für die Unterschrift seitens EWP. Unsere Anschrift ist auf den Vertragsdokumenten ersichtlich.

Sie erhalten ein gesondertes E-Mail von sproof – unserem Unterschriften-Portal – mit dem Link auf das Dokument.

Wir sind bemüht, Sie bei jedem Schritt zu unterstützen. Sollte es zwischenzeitlich Fragen geben, wenden Sie sich bitte an [kundenservice@ewp-oe.at](mailto:kundenservice@ewp-oe.at)

Mit freundlichen Grüßen,

Recycling Pfand Österreich

# Möglichkeiten der Vertragsunterzeichnung

- Online – wie im Live-Beispiel gezeigt, z.B. via ID Austria  
oder eine andere Lösung für qualifizierte elektronische Signatur
- Manuell
  - Dokumente herunterladen
  - ausdrucken
  - physisch unterschreiben
  - scannen
  - hochladen der unterschriebenen Dokumente im EWP-Portal
  - postalisch an EWP senden

# Details zum Prozess der Produktregistrierung

# Registrierung für Erstinverkehrsetzer und Getränkeverpackungen



# Registrierung von Produkten

JEDES Gebinde muss in der zentralen Datenbank der EWP im Vorfeld registriert werden (Produzent & Importeur)

The screenshot shows two main options for product registration:

- Einzelprodukt anlegen**: Erfassung eines einzelnen Produkts via manueller Eingabe. Below this is a button labeled '+ Produkt hinzufügen'.
- Mehrere Produkte via Upload anlegen**: Mittels csv-Datei können Sie mehrere Produkte hochladen. Below this is a button labeled '↑ Produkte importieren'.

## CSV Datei hochladen

Erlaubtes Dateiformat CSV, max. Größe 15MB

Fortfahren

## Ressourcen

[Anleitung herunterladen](#)

[Beispiel herunterladen](#)

## Dateneingabe im DRS

- Direkte Eingabe aller Daten in der Weboberfläche des EWP-Portals

## Massenimport mehrerer Produkte

- Upload einer csv-Datei

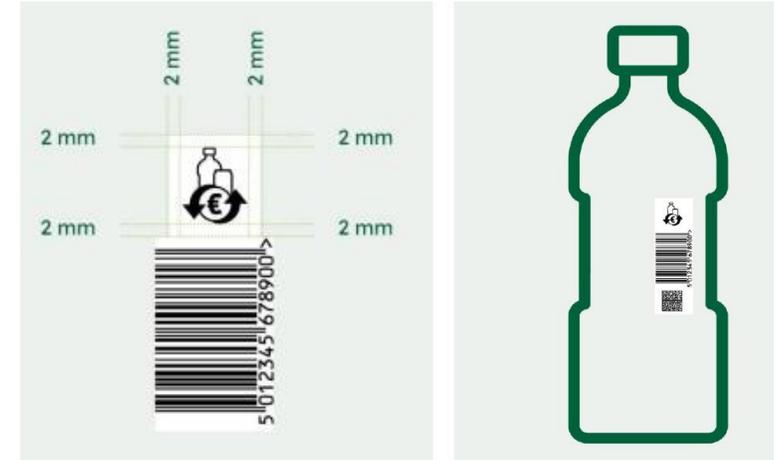
## Anleitung herunterladen

- Vorlage csv.File im EWP-Portal
- Anleitung für Erstellung csv.
- Direkt zum Hochladen

# Etikettenprüfung durch die Registrierungsstelle

# Layout

- Barcode und Pfandlogo bilden eine Einheit → Leiterform
- Pfandlogo: unverändert
  - Mindestgröße: 10 x 11,7 mm
  - Schwarz auf weißem Hintergrund
  - Die Ruhezonon von 2 mm sind einzuhalten
- Barcode
  - Mögliche Größen sind im Produzentenhandbuch angeführt
  - Minimumgröße: Vergrößerungsfaktor 0,8
  - Proportionen des Barcodes dürfen nicht verändert werden → kein Springen in den Zeilen der Tabelle
  - Messpunkte bei Vergrößerungsfaktor 1
  - Verkürzung möglich → keine Empfehlung der EWP



Vergrößerungs- faktor	Ideale Modulbreite [mm]	Abmessungen des EAN-13 Barcode [mm]		Abmessungen des EAN- 8 Barcode [mm]	
		Breite	Höhe	Breite	Höhe
0.80	0,264	29,83	18,28	21,38	14,58
0.85	0,281	31,70	19,42	22,72	15,50
0.90	0,297	33,56	20,57	24,06	16,41
0.95	0,314	35,43	21,71	25,39	17,32
1.00	0,330	37,29	22,85	26,73	18,23
1.05	0,347	39,15	23,99	28,07	19,14
1.10	0,363	41,02	25,14	29,40	20,05



# Details zum Stickerprozess

# Wann kommt ein Sticker zum Einsatz

- Wenn nur **kleine Mengen** (zB von Importware) in Österreich in Verkehr gesetzt werden und diese kleine Menge keine eigenen Österreich-Etiketten oder Dosen ermöglichen.
- keine Mengenbegrenzung zum Start – vorbehaltlich.



# Was ist ein Sticker – was ist ein Etikett



## Sticker:

- **Nachträgliches** Anbringen eines Stickers, um Getränke für das Österreichische Pfandsystem korrekt zu kennzeichnen.
  - Nationaler GTIN
  - Pfandysmbol
  - Datamatrix Code
- Farbe: schwarz auf weiß
- Ein Sticker überdeckt nur einen Teil des Originaletiketts bzw. Dosendekors.

# Was ist ein Sticker – was ist ein Etikett

## Etikett:

- Rundumlaufendes Etikett oder auf Dosen gedrucktes Dekor.
- Üblicherweise farbig gestaltet
- enthält Markenlogo und Markendesign



# Sticker Verwendung

- Ist es bei **kleineren Mengen** nicht möglich, eigene Etiketten / Dosen für den österreichischen Markt zu produzieren – gibt es die Möglichkeit der Kennzeichnung mit dem Sticker.
- Nachträgliche **Kennzeichnung** (von zB Importware) um sie für den österreichischen Markt verkehrsfähig zu machen.
- Um missbräuchliche Verwendung auszuschließen, werden die Sticker mit **Datamatrix-Codes** gekennzeichnet.
- Diese **Sticker** dürfen nur bei **ausgewählten Druckereien** bestellt werden. Diese Druckereien müssen unsere Datamatrix-Codes verarbeiten.

# Sticker Varianten

- Variante 1:  
Pfandlogo + GTIN + Datamatrix Code



- Variante 2:  
Pfandlogo + GTIN + Datamatrix Code +  
Zutatenliste, Deklarationen



# Anbringen des Stickers

- Sticker muss leiterförmig angebracht werden.
- Sticker muss den ursprünglichen GTIN vollständig überkleben so dass dieser nicht mehr auslesbar ist.



# Wie & Wo können die Sticker bestellt werden:

- Freigegebene Sticker-Druckereien werden auf unserer Website + Newsletter (mit Kontaktdaten) veröffentlicht:
  - Sauter Druck GmbH
  - Labelisten International SARL (pfandetiketten.at)
  - Hauer Labels
  - Marzek Etiketten
- Meldung über die Bestellmenge separat über das EWP-Portal.
- Bestellprozess ab Ende September 2024 über das Portal möglich.

**Fragen** – bitte in den Chat (F&A) schreiben.

# Unterstützung für die Registrierung der Erstinverkehrsetzer

- Infrastruktur eingerichtet:
  - Customer Service Center erreichbar unter:

## Kontakt

### Sie haben Fragen zur Registrierung?

Kontaktieren Sie uns, wir sind von Montag bis Donnerstag  
von 8:00 bis 16:30 Uhr und Freitag von 8:00 bis 15:00 Uhr  
erreichbar:

✉ [kundenservice@ewp-oe.at](mailto:kundenservice@ewp-oe.at)

☎ +43 1 358 12 12



Danke